



SERVICES CULTURE ÉDITIONS
RESSOURCES POUR
L'ÉDUCATION NATIONALE

**Ce document a été numérisé par le CRDP de Montpellier pour la
Base Nationale des Sujets d'Examens de l'enseignement professionnel**

Campagne 2009

Ce fichier numérique ne peut être reproduit, représenté, adapté ou traduit sans autorisation.

BACCALAURÉAT PROFESSIONNEL

SESSION DE JUIN 2009

ÉPREUVE ÉCRITE DE LANGUE VIVANTE

CHINOIS TERTIAIRE

DURÉE : 2 heures – COEFFICIENT : 2

L'utilisation d'un dictionnaire bilingue est autorisée

Pas de corrigé

CRDP de l'académie de Montpellier

北京缺水

在中国，很多大城市的周围都有一条大河，这样一来人们要用水就比较方便；然而北京却没有。以前因为人少，问题还不大。可是北京这几年来发展得很快，北京人口也越来越多，所以缺水问题变得越来越严重。

从五十年代以来，北京人已经修建了大大小小几十座水库。这样北京人有足够的用水。现在北京人常用的水主要是来自城市周围的这几十座水库。但是现在北京人口已经超过了一千万人，这么多人要用的水，如果完全都依靠地下水，那是不可能的。

于是每年到了夏天，因为天气很热，又不下雨，水库里的水越来越少。缺水的问题还会影响到北京人的生活。有人说，如果这个问题不能解决，总有一天，我们不得不把首都搬到别的地方去。

VOCABULAIRE

缺(quē) : 太少, 不够用

周围 / 周圍 (zhōuwéi) : autour

然而(rán'ér) : pourtant

却 / 卻 (què) : 可是

发展 / 發展 (fāzhǎn) : développer

严重 / 嚴重 (yánzhòng) : grave

修建(xiūjiàn) : construire

座(zuò) : classificateur de 水库 / 水庫

水库 / 水庫 (shuǐkù) : réservoir

足够(zúgòu) : suffisamment

超过 / 超過 (chāoguò) : 比……多

依靠 (yīkào) : dépendre

于是(yúshì) : alors, ainsi

影响 / 影響 (yǐngxiǎng) : influencer

搬(bān) : déplacer

Travail à faire

I. COMPREHENSION DU TEXTE (10 points)

Répondez en français aux questions suivantes :

1. Quelle est la différence entre la ville de Beijing et d'autres grandes villes ? (2 points)
2. A quelle période les Pékinois ont-ils construit des réservoirs d'eau ? (2 points)
3. En quelle saison l'eau manque-t-elle le plus pour la ville ? (2 points)
4. Si le manque d'eau persiste, quelle solution propose l'auteur ? (2 points)
5. D'après le texte, quelles sont les causes du problème d'eau à Beijing (citez au moins 2)? (2 points)

II. EXPRESSION PERSONNELLE (10 points)

Répondez en chinois aux questions suivantes :

1. 为什么北京人用水越来越多？ (4 points, 20 caractères environ)
2. 中国南方和北方有什么不一样？ (6 points, 40 caractères environ)